

LEÓN

Plaza de la Regia, 2, 24002 León
Tel. 987 23 70 82 • Fax. 987 27 33 91
oficinadeturismodeleon@cyt.es
turismocastillaleon.com



> "LA CIUDAD"

Fundada sobre lo que fue el campamento militar romano de la Legio VI "Victrix" en Hispania, a orilla del río Bernesga, León es un enclave milenario por el que pasaron las invasiones bárbaras y musulmana y en el que surgieron la monarquía y los clanes nobiliarios del norte de España a partir del siglo X. En la actualidad es una tranquila ciudad, trazada a la medida y comodidad de sus habitantes y visitantes, y perfectamente comunicada por carreteras y autopistas con cualquier centro neurálgico de la península. La catedral gótica –conocida por la belleza de sus vidrieras y el equilibrio de sus alturas con el apelativo latino de "Pulchra Leonina"–, abre la puerta a una encantadora visita por el centro medieval.

> "ARTE Y CULTURA"

> MONUMENTOS

1. CATEDRAL. Nada menos que 1800 metros cuadrados de vidrieras de origen medieval dan paso a la luz por entre los altos muros de este templo construido entre los siglos XIII y XIV. Es la auténtica joya española del gótico clásico, con pórtico central encuadrado entre dos esbeltas torres de aguja y un extraordinario rosetón.

2. REAL COLEGIATA DE SAN ISIDORO. Magnífico conjunto monumental iniciado en estilo románico. El museo conserva el excepcional Cáliz de Doña Urraca. A finales del siglo XI se construyó el Panteón Real con sus bóvedas ornamentadas con pinturas realizadas hacia el 1100.

3. CONVENTO DE SAN MARCOS. Antigua casa primada de la Orden de Caballería de Santiago, la monumental fachada platearesca que hoy preside el edificio se levantó en el siglo XVI. Hoy una parte del mismo es un hotel de lujo cuyo interior asemeja a un museo. La iglesia del siglo XVI destaca por su coro realizado por Juan de Juni.

4. AYUNTAMIENTO (VIEJO)
Fue construido a finales del s. XVII, entrada barroco-clasicista, como hermosa presidencia para la Plaza Mayor.

5. PALACIO DE LOS GUZMANES. Suntuoso edificio del siglo XVI, en el que destaca su elegante patio. Sede actual de la Dipu-

tación.

6. CASA DE BOTINES. Conjunto arquitectónico singular de finales del siglo XIX, debido al talento del arquitecto Gaudí, con fachadas a cuatro calles y torre en cada ángulo.

7. PALACIO DE LOS CONDES DE LUNA. Edificio de la familia de los Quiñones, conserva portada gótica del siglo XIV y un gran torreón renacentista del XV.

8. SAN SALVADOR DEL PALAT DEL REY. Monasterio del siglo X y más tarde templo de estilo mozárabe, apenas quedan hoy vestigios de las fábricas iniciales.

9. SAN MARCELLO. Templo de purísimas líneas clasicistas, de finales del siglo XVI, dedicado al patrón de la ciudad. Conserva dos tallas del incomparable escultor Gregorio Fernández, correspondientes al santo titular y a un Cristo crucificado.

10. NUESTRA SEÑORA DEL MERCADO. El edificio actual es románico, de la primera mitad del siglo XII, aunque muy transformado a lo largo de los tiempos. Situada al paso del Camino de Santiago en la encantadora Plaza del Grano.

11. HOSPITAL DE NTRA SEÑORA DE LA REGIA. Hospital de Nuestra Señora de Regia. Antiguo Palacio de los Prado procedente de la localidad de Renedo de Valdetuéjar. Ostentosa fachada barroca en la que se repiten los blasones de los Prado.

> "CURIOSIDADES"

FIESTAS >

"Las Cabezadas" (domingo después del 26 de abril, fiestividad de San Isidoro). En el claustro de San Isidoro, con gran regocijo de los asistentes, los concejales de León y las autoridades eclesiásticas compiten en dirigirse inclinaciones de cabeza en recuerdo de lo que fue una antigua disputa de competencias entre la autoridad civil y el clero. Declarada Fiesta de Interés Turístico Regional.

San Juan y San Pedro (entre el 21 y 30 de junio). Ferias y Fiestas mayores de la ciudad de León.

San Froilán (5 de Octubre) y "Las Cantaderas" (domingo anterior a San Froilán). Fiestas populares que tienen como escenario la Catedral. Declara Fiesta de Interés Turístico Regional.

Es característica su artesanía de barro, en la localidad de Jiménez de Jamuz.

> "GASTRONOMÍA"

La reina de los ríos leoneses es la trucha, y por tanto sus mil y una preparaciones convierten a ese plato en el rey de la gastronomía provincial.

Los embutidos típicos son la cecina, el chorizo y la morcilla, y por lo que se refiere a las carnes de ganado, nada mejor que un estofado de ternera, vaca, buey o lechazo al horno. La caza está representada por las carnes de corzo, jabalí, liebre y codorniz o perdiz.

La repostería leonesa se compone de sonoros nombres a los que corresponden exquisitos manjares: los "nicanores", los "imperiales", las frutas almibaradas y las mantecadas. Destacar también los excelentes Vinos del Bierzo, Valdeimbre y Los Oteros.

> "THE TOWN"

Founded on the site of the Roman military camp in Hispania once occupied by the Legio VI "Victrix" on the banks of the River Bernesga, León is a town whose history goes back over a thousand years. León has witnessed barbarian and Moslem invasions and in the 10th century saw the emergence of the monarchy and the nobility of northwest Spain. Nowadays León is a peaceful town that has been designed to suit the needs of its inhabitants and visitors and which enjoys first-class road and motorway connections with all the key towns of the Iberian Peninsula. Its Gothic cathedral –referred to by the Latin term "Pulchra Leonina" owing to the beauty of its stained-glass windows and the equilibrium of its dimensions– serves as the starting point for what is a delightful tour of the town's medieval nucleus.

> "ART & CULTURE"

> BUILDINGS OF SPECIAL INTEREST

1 THE CATHEDRAL. Erected over the 13th and 14th centuries, León cathedral features no less than 1800 square metres of medieval stainedglass windows which grace its high walls illuminate the building. Constituting the true jewel of Spanish classical Gothic, it has a central portico framed by two slender spirecapped towers and a 15th-century Renaissance tower.

2. ROYAL COLLEGiate CHURCH OF SAN ISIDORo. A magnificent complex of buildings begun in the Romanesque style. The museum holds the wonderful Chalice of Doña Urraca. The Royal Pantheon, built in the late 11th century, has vaulted ceilings decorated with paintings made in about 1100.

3. CONVENTO DE SAN MARCOS. The former motherhouse of the Order of the Knights of Santiago. The building's monumental Plateresque facade dates back to the 16th century. Part of the convent is now a luxury hotel where guests enjoy museum-quality surroundings. The 16th-century church has a fine choir by Juan de Juni.

4. THE (OLD) TOWN HALL. Erected in the late 17th century in classicist-baroque style, this beautiful building was intended to command the Plaza Mayor.

5. PALACIO DE LOS GUZMANES. Magnificent 16th-century building with an elegant courtyard. The palace is now home to the provincial council.

> "CURIOSITIES"

FESTIVITIES >

"Las Cabezadas" (Sunday after 26 April, the Feast Day of Saint Isidore). In the cloister at San Isidoro and to the great delight of all those present, the town councillors and ecclesiastical authorities bow to each other most ceremoniously in what is a reminder of an ancient dispute over the distribution of power between the civil authorities and the clergy. This celebration has been declared to be of Regional Touristic Interest.

San Juan y San Pedro (From the 21st to 30th June). The major fiestas and fairs of León. Declared Fête d'Intérêt Touristique Régional.

"San Froilán" (5 October) and "Las Cantaderas" (Sunday before the Feast Day of Saint Froilán). Popular festivities that take place against the backdrop of the cathedral. This celebration has been declared to be of Regional Touristic Interest.

> "GASTRONOMY"

The trout is the king of the rivers of León province, and the many different ways in which it is prepared for the table make it the pièce de résistance of the regional cuisine. The typical sausages are "cecina" (cured beef), spicy chorizo sausages and "morcilla" (black pudding). León boasts excellent meat dishes; its veal stews, beef, ox and roast suckling lamb are beyond compare. Game is also on the menu, in the form of roe deer, boar, hare, quail and partridge. The exquisite local confectionery in León has received a series of grandiose names, such as "nicanores" and "imperiales", and also includes fruits soaked in syrup and "mantecadas" (sponge cakes).

> "LA VILLE"

Fondée sur l'ancien campement militaire romain de la Légion VI "Victrix" en Hispanie, sur les berges de la rivière Bernesga, León est une enclave millénaire, qui a vu passer les invasions barbares et musulmanes, qui a connu la monarchie et les clans nobiliaires du nord-ouest de l'Espagne à partir du Xe siècle. Aujourd'hui, c'est une ville tranquille, faite à la mesure et pour le confort de ses habitants et des visiteurs. Elle est parfaitement reliée par routes et autoroutes à n'importe quelle ville importante de la péninsule. La cathédrale gothique, connue pour la beauté de ses vitraux et l'équilibre de ses hauteurs, sous le nom latin de "Pulchra Leonina", ouvre la porte à une charmante visite dans le centre médiéval.

> "ART ET CULTURE"

> MONUMENTS

1. CATHÉDRALE. Non moins de 1800 mètres de vitraux d'origine médiévale laissent passer la lumière, entre les hauts murs de ce temple, construit entre le XIII^e et le XVI^e siècles. C'est l'autentique joyau espagnol du gothique classique, avec un portique central encadré entre deux sveltes tours en flèche et une rosace extraordinaire.

2. COLLÉGIALE DE SAN ISIDORo. Magnifique ensemble monumental de style roman primitif. Le musée conserve le calice exceptionnel d'Urraca Ire. À la fin du XI^e siècle, le Panthéon Royal fut construit avec des voûtes ornementales et des peintures réalisées vers l'année 1100.

3. COUVENT DE SAN MARCOS. Ancienne demeure primatiale de l'Ordre de la Chevalerie de Saint Jacques, la façade monumentale plateresque qui préside aujourd'hui l'édifice fut construite au XVI^e siècle. C'est aujourd'hui un hôtel de luxe dont l'intérieur ressemble à un musée. L'église du XVI^e siècle ressort de par son chœur réalisé par Juan de Juni.

4. HOTEL DE VILLE (L'ANCIEN). Il fut construit à la fin du XVII^e, selon un plan baroque-classique, pour présider la Plaza Mayor (Grandplace).

5. PALAIS GUZMÁN. Somptueux édifice du XVI^e siècle, que l'on remarque pour l'architecture et la décoration du patio.

> "CURIOSITÉS"

FÊTES >

"Las Cabezadas" (le dimanche après le 26 avril, festivité de Saint-Isidore). Dans le cloître de San Isidoro, à la grande joie des personnes présentes, les conseillers municipaux de León et les autorités ecclésiastiques se livrent à un concours de réverences en souvenir d'une ancienne rivalité de compétences entre les autorités civiles et le clergé. Déclarée Fête d'Intérêt Touristique Régional.

Saint Jean et Saint Pierre (entre le 21 et le 30 juin). Foires et Fêtes importantes de la ville de León.

"San Froilán" (5 octobre) et "Las Cantaderas" (dimanche précédent San Froilán). Fêtes populaires qui ont comme théâtre la cathédrale. Déclarée Fête d'Intérêt Touristique Régional.

Semaine internationale de la Truite et concours gastronomique (juin).

> "GASTRONOMIE"

La reine des ríos leoneses es la trucha, y por tanto sus mil y una preparaciones convierten a ese plato en el rey de la gastronomía provincial. Los embutidos típicos son la cecina, el chorizo y la morcilla, y por lo que se refiere a las carnes de ganado, nada mejor que un estofado de ternera, vaca, buey o lechazo al horno. La caza está representada por las carnes de corzo, jabalí, liebre y codorniz o perdiz. La repostería leonesa se compone de sonoros nombres a los que corresponden exquisitos manjares: los "nicanores", los "imperiales", las frutas almibaradas y las mantecadas. Destacar también los excelentes Vinos del Bierzo, Valdeimbre y Los Oteros.



> "DIE STADT"

Die Stadt León, die auf dem ehemaligen Kastell der römischen VI. Legion "Victrix" am Ufer des Bernesga gegründet wurde, blickt auf eine jahrtausendealte Geschichte zurück, in deren Verlauf sie die Invasionen der Barbaren und der Musulmanen erlebte und ab dem 10. Jh. die Monarchie und die Herrschaft der Adelsgeschlechter aus dem Nordwesten Spaniens. Heute ist León eine ruhige Stadt, die in Größe und Ausstattung auf die Bedürfnisse ihrer Bewohner zugeschnitten und gleichzeitig durch Fernstraßen und Autobahnen hervorragend an alle wichtigen Städte der Halbinsel angebunden ist. Die gotische Kathedrale, die wegen ihrer schönen Fenster und ihrer ausgewogenen Gestaltung den lateinischen Beinamen "Pulchra Leonina" trägt, ist der Ausgangspunkt zu einem eindrucksvollen Spaziergang durch die mittelalterliche Altstadt.

> "KUNST UND KULTUR"

> BAUDENKMÄLER

1. KATHEDRALE. Durch ganze 1800 Quadratmeter Fensterfläche, die die mittelalterlichen Kirchenfenster summieren, fällt das Licht zwischen den hohen Mauern dieser im 13. und 14. Jh. erbauten Kirche. Sie ist mit ihrem Mittelpavillon zwischen zwei schlanken Türmen und einer herrlichen Rosette das Glanzstück der gotischen Baukunst in Spanien.

2. STIFTSKIRCHE SAN ISIDORo. Ein außergewöhnliches Bauwerk mit Fassaden zu vier Straßen hin und einem Turm an jeder Ecke. Es stammt aus der Zeit Ende des 13. Jh. und wurde vom meisterhaften Architekten Gaudí entworfen.

7. PALAST DER GRAFEN VON LUNA. Der ehemalige Wohnsitz der Familie Quiñones weist ein gotisches Portal aus dem 14. Jh. und einen großen Renaissance-Turm aus dem 15. Jh. auf.

8. SAN SALVADOR DEL PALAT DEL REY. Kloster aus dem 10. Jh., später umgebaut zur Kirche im mozarabischen Stil. Von dem ursprünglichen Bau sind kaum Reste vorhanden.

9. SAN MARCETO. Das Ende des 16. Jh. erbaute Gotteshaus mit neoklassizistischer Linienführung ist dem Schutzpatron der Stadt gewidmet. Zu den Schätzen der Kirche gehören zwei Arbeitens Bildhauer Gregorio Fernández, die San Marcelo und einen Christus am Kreuz darstellen.

10. NUESTRA SEÑORA DEL MERCADO. Das Ende des 16. Jh. erbaute Gotteshaus mit neoklassizistischer Linienführung ist dem Schutzpatron der Stadt gewidmet. Zu den Schätzen der Kirche gehören zwei Arbeitens Bildhauer Gregorio Fernández, die San Marcelo und einen Christus am Kreuz darstellen.

11. KRANKENHAUS NUESTRA SEÑORA DE REGLA. Krankenhaus Nuestra Señora de Regla. Ehemaliger Palast der Familie Prado, die aus der Ortschaft Renedo de Valdetuéjar stammte. An der prächtigen Barockfassade sind mehrere Familienwappen zu sehen.

> "KURIOSITÄTEN"

FETES >

"Las Cabezadas" (Sonntag nach dem 26. April, Fest zu Ehren von San Isidoro). Im Kreuzgang von San Isidoro findet der Belustigung des Publikums ein heftiges Zünden zwischen den Stadträten von León und den Kirchenbehörden statt. Diese Zeremonie erinnert an einen alten Konflikt zwischen den zivilen und den kirchlichen Autoritäten. Die Stadtverwaltung bietet dem Heiligen Isidor eine Gabe dar. Fest mit Interesse für den regionalen Fremdenverkehr.

KUNSTHANDWERK > Aus hervorragenden Materialien werden hier Handarbeiten wie Teppiche und Decken hergestellt. Das vielleicht kuriöseste Beispiel für die leonesische Handwerkstradition stellen die aus Hahnennäpfchen hergestellten Fliegen dar, die für den Forellenfang verwendet werden.

Besonders typisch sind die Töpfarbeiten aus Jiménez de Jamuz.

> "GASTRONOMIE"

Die Forelle ist die Königin der Flüsse Leóns und spielt daher auch die Hauptrolle in der regionalen Küche, die sie auf tausendundeine Art zubereitet versteht. Zu den weit verbreiteten Wurstwaren gehören Cecina (luftgetrocknetes Rindfleisch), Chorizo und Morcilla (Blutwurst). Was Fleischgerichte anbelangt, so sind insbesondere Schmorgerichte vom Kalb, Rind und Ochsen sowie das berühmte Milchlam aus dem Ofen zu nennen. Regionale Wildspezialitäten sind Reh, Wildschwein, Feldhase, Rebhühner und Wachteln. Die Süßwaren und Konditoreierzeugnisse Leóns sind so wohlschmeckend, wie es der Klang ihrer Namen vermuten lässt, zum Beispiel die "Nicanores", die "Imperiales", die eingelegten Früchte, und des Schmalzgebäck.

León



A

HOTELS **HOTELS** **HOTELS** **HOTELS**

1. H **** Parador Hostal San Marcos
Pl.San Marcos, 7 - Tel: 987 237 300 - temporalmente cerrado - C1
2. H **** AC Hotel San Antonio - Velázquez, 10 - Tel: 987 218 444 - F3
3. H **** Alfonso V - Palacio Isla, 1 - Tel: 987 220 900 - D3
4. H **** Conde Luna - Avda. Independencia, 7 - Tel: 987 206 600 - E3
5. H **** Eurostars Leon - Velázquez, 18 - Tel: 987 208 520 - F3
6. H **** Luis de León - Fray Luis de León, 26-Tel: 987 218 820 - F3
7. H NH Collection Plaza Mayor - Plaza Mayor, 15
Tel: 987 344 357 - D4
8. H **** Santiago - Gra. Asturias, km. 1.6. Navajera -
Tel: 987 243 200 - B2
9. H **** Tryp León - Obispo Vilaplana, 3 y 5-Tel: 987 877 100 - A1
10.HR *** Husa Abad San Antonio - * Altos de Nava, s/n
Tel: 987 675 716 - A3
11.H *** Alba Barrio Humedo.
Cuesta de las Carabalas, 4, Tel: 987 207 738 - E3
12.H *** Hospedería Monástica Pax
Pl. Santa María del Camino, 11. Tel: 987 344 493 - E3
13.H *** Infantas de León - Antonio González de Lama, 3-
Tel: 987 272 317 - C4
14.H *** Quindós - Gran Vía de San Marcos, 38-Tel: 987 236 200 - C1
15.H *** Spa Paris - Calle Ancha, 18-Tel: 987 238 600 - D3
16.HR *** La Posada Regia - Regidores, 9-11-Tel: 987 213 173 - D3
17.HR *** Vía León - El Paso, 5-Tel: 987 035 481 - 609 420 931 - D3
18.HR *** Riosol - Avda. Palencia, 3-Tel: 987 072 520 - E3
19.HA *** Exe Campus San Mamés - * Vegamáñ, 13
Tel: 987 347 033 - A4

20.H ** Real Colegiata Casa de Espiritualidad
Plaza de Santo Martín, 5 - Tel: 987 875 088 - C3
21.HA ** Catedral - Cuyo Jesús Fernández Espino, 2
Tel: 987 875 055 - C4
22.RA ** Siglo XXI - Moses de Leon, Bloque 1, 2º - Tel: 987 218 868 - F4
23.HR ** Ofi Centro León - Avda. de los Cubos, 6 - Tel: 987 875 50 - C4
24.Hs ** Albany - La Paloma, 11-13. Tel: 987 264 600 - D4
25.Hs ** Boccalino - Pl. San Isidoro, 9 - Tel: 987 223 060 - D3
26.Hs ** Hospedería Fernando I
Avda. Los Cubos, 32 - Tel: 987 220 601 - C4
27.Hs ** Orejas - Villafranca, 8 - 2º Tel: 987 252 909 - E2
28.Hs ** Boccalino II - Pl. San Isidoro, 1 - Tel: 987 220 017 - C3
29.HsR ** Don Suer - Avda. Suero de Quiñones, 15
Tel: 987 230 600 - C2
30.HsR ** EC León - San Juan Bosco, 3 - Tel: 987 210 519 - F1
31.HsR ** Evaçar - Baldomero Lozano, 1 - Tel: 987 084 554 - A4
32.HsR ** Le Petit León - El Pozo, 2 - Tel: 987 075 507 - D3
33.HsR ** Alta Casco Antiguo - Cardenal Landazuri, 11
Tel: 987 074 000 - C4
34.HsR ** El Sol Naciente - Avda. Antibióticos, 106-Tel: 987 209 565 - F1
35.HsR ** Padre Isla II - Avda. Padre Isla, 8 - 1ºA Tel: 696 811 938 - D3
36.HsR ** Quevedo - Avda. Quevedo, 13-Tel: 987 242 975 - C1
37.Hs ** Bayón - Alcázar, Toledo, 6 - Tel: 987 231 446 - D2
38.Hs ** España - Carmen, 3 - Tel: 987 236 014 - D2
39.HsR ** Alvarez - Burgo Nuevo, 3 - Tel: 987 072 520 - E3
40.HsR ** Guzmán el Bueno - López Castillón, 6 - Tel: 987 236 412 - D3
41.HsR ** Londres - Avda. Roma, 1 - Tel: 987 222 274 - D2

42.HsR * Hospedería Prada Borges - Avda. de Roma, 18 - 3º-
Tel: 987 226 444 - D2
43.HsR * Oviedo - Avda. Roma, 26 - Tel: 987 222 236 - D1
44.HsR * Padre Isla - Joaquín Costa, 2 - Tel: 633 446 612 - D2
45.HsR * Trancilla - Barahona, 9-1 - Tel: 987 200 694 - E3
46.HsR * Riaño - * San Ignacio de Loyola, 76 - Tel: 987 272 000 - B1
47.HsR * San Martín - Pl. Torres de Omilia, 1 - Tel: 987 875 187 - D3
48.HA * Santos Ovejero - * Santos Ovejero, 1
Tel: 987 261 84 - 987 261 846 - A1
49.A At Alba Centro León - La Torre, 3, 1º dcha. - Tel: 987 225 594 - C3
50.AT Covent Garden - Ancha, 25 - Tel: 601 082 002 - D3
51.AT Urban Rio Cea - Legión VI, 6 - 2ºzdo-Tel: 639 179 386 - D3
52.AT La Madriguera Hostel - La Virgen Blanca, 59
Tel: 987 037 886 - 673 497 485 - D4

53.AT León Hostel - Ancha, 8 - Tel: 987 079 907 - D3
54.AT Muralla Leonesa - Calle Tarifa, 5, Tel: 987 177 873 - E3
55.AT Miguel de Unamuno - San Petayo, 15, Tel: 987 233 010 - D3
56.AT Sto Tomás de Canterbury - La Lastera, 53, Tel: 987 392 626 - F4
57.AT Check In León - Avda. Alcalde Miguel Castaño,
Tel: 987 498 793 - F4

58.A Monasterio de las Benedictinas (Carbalas)
Pl. Santa María del Camino, sn. Tel: 680 649 289 - E3
59.AT San Francisco de Asís - Av. Alcalde Miguel Castaño, 4.
Tel: 987 215 060 - E3
60.AT Globetrotter Urban Hostel - Paloma, 8. Tel: 659 873 763-D4

* HOTELES SITUADOS FUERA DE LA ZONA QUE MUESTRA EL MAPA

B

RUTA DE LA PLATA - ASTURIAS - N-630

HOSPITAL **H** Monte San Isidro **H**

C

SERVICIOS JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

D

N-120 - ASTORGA - VIGO
AP-71 - ASTORGA
AP-66 - ASTURIAS
Parque de Quevedo **H**

E

Palacio de Congresos y Exposiciones

F

Glorieta Gozán el Bueno

H

Palacio de Congresos y Exposiciones

I

Monumentos y Museos

BUILDINGS OF HISTORICAL INTEREST **MONUMENTS** **BAUDENKÄLDER**

1. Catedral - D4
2. Real Colegiata de San Isidoro - C3
3. San Marcos - C1
4. Antiguo Consistorio. Balcón de la Ciudad - D4
5. Palacio de los Guzmanes - D3
6. Museo Gaudí. Casa Botines - D3
7. Palacio de los Condes de Luna - D3
8. San Salvador de Palat del Rey - D3
9. San Marcelo - D3
10. Nuestra Señora del Mercado - E3
11. Obra Hospitalaria Ntra. Sra. de la Regla - D3
12. Murallas - C3
13. San Juan y San Pedro de Renueva - B2
14. Palacio Episcopal - D4
15. Torre de los Ponce - D4
16. Santa Marina - C3
17. Ayuntamiento Viejo - D3
18. Museo de León (Edificio Pallarés) - D3
19. Museo Catedralicio y Diocesano de Arte Sacro - D4
20. Museo de la Real Colegiata de San Isidoro - C3
21. Edificio Ildefonso Fierro - A4
22. Edificios neorrománicos - D2
23. Edificio Torreón - D4

24. Capilla del Cristo de la Victoria - D3
25. Convento Concepcionistas - E3
26. Convento Caravajales - E3
28. Iglesia San Martín - D4
29. Palacio Marqueses de Toreblanca - D3
30. Palacio de los Quiñones - E3
31. Palacio de los Marqueses de Villasinda - D3
32. Centro de Interpretación del León Romano
Casona de Puerta Castillo - C3
33. Palacio Don Gutierrez - E3
34. Casa de las Carnicerías - D3
35. Casa Zuloaga (Porta cerámica) - D3
36. Museo Fundación Vela Zanetti - D3
37. Museo Sierra Pambley - D4
38. Archivo Histórico Provincial
(Castillo de León) - C3
39. Plaza Mayor (Barrio Húmedo) - D4
40. Los Cubos - C4
41. Estatua de Guzmán - E1
42. Plaza del Grano (Sta. María del Camino) - E3
43. Biblioteca Azcarárate (caserna) - D3
44. Edificio de la Audiencia Provincial - D3
45. Plaza de Toros - F3

46. Edificio de Correos - D2
47. Auditorio Ciudad de León - C1
48. Edificio Teatro Emperador - E3
50. Jardín de San Francisco
(Estanque de Neptuno) - E3
51. Jardín Romántico (Cid) - D2
52. Puente de San Marcos - C1
53. Centro de las Condesas - E3
54. Edificios Modernistas (calle Anch) - D3
55. Palacio de Labajuelo - E3
56. Museo Liceo Egipcio. Palacio de Gaviria - D3
57. Criptas Romanas del s. I d.C. (Aufeatre) - E3
58. Palacio Doña Berenguela - D3
59. Museo de Arte Contemporáneo de
Castilla y León (MUSAC) - A1
60. Museo de la Emigración Leonesa
Casona de los Pérez - C2
61. Museo de las Tres Culturas - F4
62. Cercas Medievales - E3
63. Cripta Arqueológica de Puerta Obispo - D4
64. Palacio de Villafáfila - D3
65. Palacio de Congresos y Exposiciones - E1

66. Edificio de la Facultad de Veterinaria
Paseo de la Universidad

67. Centro de Idiomas de la Universidad
Escuela de Empresariales

68. Escuela Ingeniería Mínima e Industrial

69. Escuela "La Milagrosa"

70. Clínica San Francisco

71. Instituto

72. General Benavides

73. Centro Austral

74. Centro Andaluz

75. Centro Atlántico

76. Centro Atlántico

77. Centro Atlántico

78. Centro Atlántico

79. Centro Atlántico

80. Centro Atlántico

81. Centro Atlántico

82. Centro Atlántico

83. Centro Atlántico

84. Centro Atlántico

85. Centro Atlántico

86. Centro Atlántico

87. Centro Atlántico

88. Centro Atlántico

89. Centro Atlántico

90. Centro Atlántico

91. Centro Atlántico

92. Centro Atlántico

93. Centro Atlántico

94. Centro Atlántico

95. Centro Atlántico

96. Centro Atlántico

97. Centro Atlántico

98. Centro Atlántico

99. Centro Atlántico

100. Centro Atlántico

101. Centro Atlántico

102. Centro Atlántico

103. Centro Atlántico

104. Centro Atlántico

105. Centro Atlántico

106. Centro Atlántico

107. Centro Atlántico

108. Centro Atlántico

109. Centro Atlántico

110. Centro Atlántico

111. Centro Atlántico

112. Centro Atlántico

113. Centro Atlántico

114. Centro Atlántico

115. Centro Atlántico

116. Centro Atlántico

117. Centro Atlántico

118. Centro Atlántico

119. Centro Atlántico

120. Centro Atlántico

121. Centro Atlántico

122. Centro Atlántico

123. Centro Atlántico

124. Centro Atlántico

125. Centro Atlántico

126. Centro Atlántico

127. Centro Atlántico

128. Centro Atlántico

129. Centro Atlántico

130. Centro Atlántico

131. Centro Atlántico

132. Centro Atlántico

133. Centro Atlántico

134. Centro Atlántico

135. Centro Atlántico

136. Centro Atlántico

137. Centro Atlántico

138. Centro Atlántico

139. Centro Atlántico

140. Centro Atlántico

141. Centro Atlántico

142. Centro Atlántico

143. Centro Atlántico

144. Centro Atlántico

145. Centro Atlántico

146. Centro Atlántico

147. Centro Atlántico

148. Centro Atlántico

149. Centro Atlántico

150. Centro Atlántico

151. Centro Atlántico

152. Centro Atlántico

153. Centro Atlántico

154. Centro Atlántico

155. Centro Atlántico

156. Centro Atlántico

157. Centro Atlántico

158. Centro Atlántico

159. Centro Atlántico

160. Centro Atlántico

161. Centro Atlántico

162. Centro Atlántico

163. Centro Atlántico

164. Centro Atlántico

165. Centro Atlántico

166. Centro Atlántico

167. Centro Atlántico

168. Centro Atlántico

169. Centro Atlántico

170. Centro Atlántico

171. Centro Atlántico

172. Centro Atlántico

173. Centro Atlántico

174. Centro Atlántico

175. Centro Atlántico

176. Centro Atlántico

177. Centro Atlántico

178. Centro Atlántico

179. Centro Atlántico

180. Centro Atlántico

181. Centro Atlántico

182. Centro Atlántico

183. Centro Atlántico

184. Centro Atlántico

185. Centro Atlántico

186. Centro Atlántico

187. Centro Atlántico

188. Centro Atlántico

189. Centro Atlántico

190. Centro Atlántico

191. Centro Atlántico

192. Centro Atlántico

193. Centro Atlántico

194. Centro Atlántico

195. Centro Atlántico

196. Centro Atlántico

197. Centro Atlántico

198. Centro Atlántico

199. Centro Atlántico

200. Centro Atlántico

201. Centro Atlántico

202. Centro Atlántico

203. Centro Atlántico

204. Centro Atlántico

205. Centro Atlántico

206. Centro Atlántico

207. Centro Atlántico

208. Centro Atlántico

209. Centro Atlántico

210. Centro Atlántico

211. Centro Atlántico

212. Centro Atlántico

213. Centro Atlántico

214. Centro Atlántico

215. Centro Atlántico

216. Centro Atlántico

217. Centro Atlántico

218. Centro Atlántico

219. Centro Atlántico

220. Centro Atlántico

221. Centro Atlántico

222. Centro Atlántico

223. Centro Atlántico

224. Centro Atlántico

225. Centro Atlántico

226. Centro Atlántico

227. Centro Atlántico

228. Centro Atlántico

229. Centro Atlántico

230. Centro Atlántico

231. Centro Atlántico

232. Centro Atlántico

233. Centro Atlántico

234. Centro Atlántico

235. Centro Atlántico

236. Centro Atlántico

237. Centro Atlántico

238. Centro Atlántico

239. Centro Atlántico

240. Centro Atlántico

241. Centro Atlántico

242. Centro Atlántico

243. Centro Atlántico

244. Centro Atlántico

245. Centro Atlántico

246. Centro Atlántico

247. Centro Atlántico

248. Centro Atlántico

249. Centro Atlántico

250. Centro Atlántico

251. Centro Atlántico

252. Centro Atlántico

253. Centro Atlántico

254. Centro Atlántico

255. Centro Atlántico

256. Centro Atlántico

257. Centro Atlántico

258. Centro Atlántico

259. Centro Atlántico

260. Centro Atlántico

261. Centro Atlántico

262. Centro Atlántico

263. Centro Atlántico

264. Centro Atlántico

265. Centro Atlántico

266. Centro Atlántico

267. Centro Atlántico

268. Centro Atlántico

269. Centro Atlántico

270. Centro Atlántico

271. Centro Atlántico

272. Centro Atlántico

273. Centro Atlántico

274. Centro Atlántico

275. Centro Atlántico

276. Centro Atlántico

277. Centro Atlántico

278. Centro Atlántico

279. Centro Atlántico

280. Centro Atlántico

281. Centro Atlántico

282. Centro Atlántico

283. Centro Atlántico

284. Centro Atlántico

285. Centro Atlántico

286. Centro Atlántico

287. Centro Atlántico

288. Centro Atlántico

289. Centro Atlántico

290. Centro Atlántico

291. Centro Atlántico

292. Centro Atlántico

293. Centro Atlántico

294. Centro Atlántico

295. Centro Atlántico

296. Centro Atlántico

297. Centro Atlántico

298. Centro Atlántico

299. Centro Atlántico

300. Centro Atlántico

301. Centro Atlántico

302. Centro Atlántico

303. Centro Atlántico

304. Centro Atlántico

305. Centro Atlántico

306. Centro Atlántico

307. Centro Atlántico

308. Centro Atlántico

309. Centro Atlántico

310. Centro Atlántico

311. Centro Atlántico

312. Centro Atlántico

313. Centro Atlántico

314. Centro Atlántico

315. Centro Atlántico

316. Centro Atlántico

317. Centro Atlántico

318. Centro Atlántico

319. Centro Atlántico

320. Centro Atlántico

321. Centro Atlántico

322. Centro Atlántico

323. Centro Atlántico

324. Centro Atlántico

325. Centro Atlántico

326. Centro Atlántico

327. Centro Atlántico

328. Centro Atlántico

329. Centro Atlántico

330. Centro Atlántico

331. Centro Atlántico

332. Centro Atlántico

333. Centro Atlántico

334. Centro Atlántico

335. Centro Atlántico

336. Centro Atlántico

337. Centro Atlántico

338. Centro Atlántico

339. Centro Atlántico

340. Centro Atlántico

341. Centro Atlántico

342. Centro Atlántico

343. Centro Atlántico

344. Centro Atlántico

345. Centro Atlántico

346. Centro Atlántico

347. Centro Atlántico

348. Centro Atlántico

349. Centro Atlántico

350. Centro Atlántico

351. Centro Atlántico

352. Centro Atlántico

353. Centro Atlántico

354. Centro Atlántico

355. Centro Atlántico

356. Centro Atlántico

357. Centro Atlántico

358.